Reformiert. Aesch – Pfeffingen

12.2026

Evangelisch-Reformierte
Kirchgemeinde Aesch–Pfeffingen
www.erkap.ch

Rückblick auf ein lebendiges Kirchenjahr

Wenn das Jahr sich dem Ende neigt und die Tage kürzer werden, tut es gut, den Blick auf das zu richten, was uns verbindet und bewegt.

Für uns als Kirche ist das Leben in all seinen Facetten wertvoll, und aus dieser Haltung heraus ergeben sich unsere zentralen Werte: Nächstenliebe und gelebte Gemeinschaft. Die Stärkung unseres lokalen Zusammenlebens und die Gemeinschaft im Dorf stehen für uns im Mittelpunkt. Deshalb möchten


Urs David

wir unsere sozialen Räume kontinuierlich pflegen, lebendig gestalten und für alle Generationen öffnen.

In diesem Sinne sind wir dankbar, dass wir als reformierte Kirchgemeinde Aesch-Pfeffingen im Jahr 2026 ein langes ersehntes Projekt auf unserem Gelände verwirklichen durften: Seit Mitte des Jahres bereichert ein neuer Taufbrunnen unsere grüne Weidenkirche auf der Wiese. Pfarrer Ingo Koch hat uns diesen Brunnen anlässlich seines 25-jährigen Ordinationsjubiläums gestiftet, wofür wir ihm herzlich danken. Der Brunnen und das Wasser als Symbole des Lebens repräsentieren unsere christliche Hochschätzung des Lebens. Dieses Geschenk komplettiert unsere Infrastruktur und wertet den Aussenbereich massgeblich auf. Es bleibt zu hoffen, dass unsere Mitglieder ähnlich viel Freude an diesem neuen sozialen Begegnungsort haben, wie wir es haben. Persönlich bin ich ja der Meinung, dass ein Kirchenbrunnen zu einer Kirche schon immer dazugehört hat. Diese Ergänzung unseres Kirchengemeingutes vollendet ein Stück weit ein bislang offenes Kapitel.

Ebenso freuen wir uns, dass der neue Kindergarten in den Räumlichkeiten des Steinackerhauses im Spätsommer seinen Betrieb aufgenommen hat. Seither ist unser kirchliches Umfeld von lachenden, entdeckenden und lebhaften Kindern erfüllt. Für uns als Kirchgemeinde ist es ein Privileg, Raum für die Bildung und Erziehung unserer Jüngsten bieten zu können. Diese junge Energie gibt uns tagtäglich viel Lebensfreude und Lebensenergie im Kirchenalltag zurück. Genau dafür ist Kirche da: Um dort zu sein, wo das Leben stattfindet, Familien zu unterstützen und eine verlässliche Partnerin im Alltag zu sein.

Auch die zahlreichen Angebote unserer Mitarbeitenden und Freiwilligen in der Kirchgemeinde für Kinder, Jugendliche und Erwachsene – seien das Bildungsangebote, Musik, Ausflüge, Ferien und Essen – fördern die lebendige Gemeinschaft untereinander, was gerade in Zeiten, in denen Einsamkeit ein grosses Thema ist, dankbar angenommen wird.

Sie sehen, liebe Leserinnen und Leser: Unsere Kirchgemeinde lebt! Diese positive Energie möchten wir mit in das neue Jahr nehmen, sie weiter pflegen und damit das gesellschaftliche Leben vor Ort stärken. Aus dieser Energie schöpfen wir Kraft, um als Kirche mit vollem Elan in die Zukunft zu schauen und im neuen Jahr neue Herausforderungen proaktiv anzugehen.

Ich wünsche Ihnen von Herzen gesegnete Festtage, einen behüteten Übergang und ein von Lebensfreude erfülltes neues Jahr!

URS DAVID, PRÄSIDENT KIRCHENPFLEGE AESCH-PFEFFINGEN



KGV

Herzliche Einladung zur Kirchgemeindeversammlung am Mittwoch, 2. Dezember um 20 Uhr im Steinackerhaus mit anschliessendem Apéro.

Die detaillierte Traktandenliste, das Protokoll der letzten Kirchgemeindeversammlung vom Juni 2026 sowie das Budget liegen im Sekretariat auf und können zu den Öffnungszeiten bezogen werden. Wir bitten Sie, sich das Datum zu reservieren und freuen uns auf Ihre Teilnahme. DIE KIRCHENPFLEGE

Neuer Chor Aesch

Der Neue Chor Aesch lädt am 3. Adventssonntag, 13. Dezember um 17 Uhr in die reformierte Kirche zu einem stimmungsvollen Weihnachtskonzert ein.

Unter dem Titel «Nuit Brillante» singt der Chor Weihnachtslieder aus verschiedenen Jahrhunderten. In mystischen, ruhigen und hellen Liedern, Flötenklängen und weihnachtlichen Texten wird uns das Wunder der Geburt nähergebracht. Die Leitung hat Regula Bänziger, der Chor wird begleitet von Daniel Cueto, Flöte und Johannes Schild, Klavier. Eintritt frei, Kollekte. FÜR DEN CHOR: INGA SCHMIDT



Frauenverein

Besuch Weihnachtsmarkt in Bremgarten am Samstag, 5. Dezember, 14.15 Uhr, Treffpunkt Neumattschulhaus - Rückkehr ca. 22.45 Uhr.

Wir besuchen den stimmungsvollen Christchindli-Märt in Bremgarten. Über 200 Marktstände in den festlich geschmückten Gassen der historischen Altstadt laden zum Entdecken, Geniessen und Verweilen ein. Die Anreise erfolgt gemütlich mit dem Car. Unterwegs machen wir einen Zwierihalt im Restaurant Cockpit in Birrfeld-Lupfig. Anschliessend bleibt genügend Zeit, den Weihnachtsmarkt zu erkunden und die vorweihnachtliche Atmosphäre zu geniessen. Anmeldung bis 28.11.: Ref. Frauenverein, 077 534 39 36 oder sekretariat@erkap.ch.

Adventsfeier am Dienstag, 8. Dezember, 14.30 Uhr, reformierte Kirche Aesch.

Zu unserer diesjährigen Adventsfeier laden wir Sie herzlich ein. Gemeinsam möchten wir mit euch einen gemütlichen Nachmittag verbringen. Anschliessend laden wir alle ins Steinackerhaus ein zum gemütlichen Beisammensein bei Weihnachtsgebäck, Kaffee und Tee. Anmeldung bis 1.12.: Ref. Frauenverein, 077 534 39 36 oder sekretariat@erkap.ch.

VORSTAND FRAUENVEREIN

Sternsingen

Anmeldung für das Sternsingen in Aesch und Pfeffingen

Am Dienstag, 5. Januar und Mittwoch, 6. Januar 2027 ziehen am Abend die Sternsingergruppen durch die Quartiere von Aesch und Pfeffingen, um den Segen für ein gutes neues Jahr zu bringen, zu singen und für benachteiligte Kinder auf dieser Welt zu sammeln. Wenn Sie sicher sein möchten, dass die Kinder als Königinnen und Könige auch an Ihrer Haustüre vorbeikommen, dann melden Sie sich für einen Besuch an. Anmeldekarten liegen in den Sekretariaten der reformierten und katholischen Kirchgemeinde auf. Die Anmeldungen können Sie auch bis Mittwoch, 16. Dezember an sekretariat@erkap.ch mailen. Bitte teilen Sie uns Ihren Namen und Ihre Adresse mit. Vielen Dank.

ESTHER SARTORETTI, PIT SCHMIED



Agenda 12.2026

1. Dienstag 12.00 **mitenand-ässe. Weihnachtsessen**
Steinackerhaus. Anmeldung bis am vorhergehenden Freitag 11 Uhr ans Sekretariat 061 751 40 66 Anrufbeantworter) oder sekretariat@erkap.ch

19.30 **Lesegruppe**
Steinackerhaus mit Pfarrerin Inga Schmidt

2. Mittwoch 20.00 **Kirchgemeindeversammlung**
Steinackerhaus. Einladung mit Traktandenliste wird im Wochenblatt publiziert und liegt im Sekretariat auf.

4. Freitag 9.30 **Wanderung. Aesch - Reinach**
Treffpunkt Aesch Dorf, Vorplatz Migros/Coop. Anmeldung bis 28.11.: Annamarie Horat 061 751 29 48 oder horat.anne@bluewin.ch

5. Samstag 14.15 **Frauenverein. Besuch Weihnachtsmarkt Bremgarten**
Treffpunkt Neumattschulhaus. Rückkehr ca. 22.45 Uhr! Anmeldung bis 28.11.: Ref. Frauenverein, 077 534 39 36 oder sekretariat@erkap.ch

6. Sonntag 10.00 **Gottesdienst zum zweiten Advent**
Reformierte Kirche Aesch. Mit Jugendlichen der achten Klasse, Jonas Erne und Pfarrer Ingo Koch

7. Montag 14.00 – 16.00 **Sprachcafé Aesch**
Steinackerhaus. Leitung: Esther Vögtli-Schaad 076 490 25 62 oder esther.voegtli@gmail.com

8. Dienstag 14.30 **Frauenverein. Adventsfeier**
Reformierte Kirche Aesch anschliessend gemütliches Beisammensein im Steinackerhaus. Anmeldung bis 1.12.: Ref. Frauenverein 077 534 39 36 oder sekretariat@erkap.ch

13. Sonntag 17.00 **Weihnachtskonzert Neuer Chor Aesch**
Reformierte Kirche Aesch. Regula Bänziger, Leitung, Daniel Cueto, Flöte, Johannes Schild, Klavier. Eintritt frei, Kollekte

18. Freitag 14.30 **Seniorenweihnachtsfeier**
Reformierte Kirche Aesch, anschliessend Steinackerhaus. Annemarie Polak, Pfarrerin Inga Schmidt und Mariann

Weihnachtsgottesdienste

Herzliche Einladung zu zwei musikalisch-festlichen Weihnachtsgottesdiensten am Heiligabend, 24. Dezember um 17 Uhr und am Weihnachtsmorgen, 25. Dezember um 10 Uhr in der reformierten Kirche Aesch. Neben der Weihnachtsbotschaft und vielen bekannten Weihnachtsliedern hören Sie Miriam Terragni, Flöte, Susanna Andres, Violine, Cyprian Kohut, Cello und Mariann Widmer, Orgel, die aus den Weihnachtssinfonien von Michel Corrette (1709-1795) spielen.

DAS PFARRTEAM

Seniorenweihnachtsfeier

Herzliche Einladung zur Seniorenweihnachtsfeier am Freitag, 18. Dezember um 14. 30 Uhr in der reformierten Kirche. Sie hören Weihnachtsgeschichten sowie Besinnliches rund um das Thema Engel, dazu Musik und viele bekannte Advents- und Weihnachtslieder mit Mariann Widmer am Klavier. Danach gibt es ein «Zvieri riche» im Steinackerhaus. Anmeldung bis Montag, 14. Dezember beim Sekretariat, Tel. 061 751 40 66, sekretariat@erkap.ch.

ANNEMARIE POLAK, INGA SCHMIDT

Bastelnachmittage

Seit einiger Zeit bieten wir in den Ferien Bastelnachmittage für Primarschulkinder an.

Die Kinder können verschiedene Basteleien gestalten und aus vielfältigen Materialien auswählen. Viele Bastelideen werden mit Naturmaterialien gefertigt und der Fantasie sind keine Grenzen gesetzt. So entstehen wunderschöne, individuelle Kreationen. Zur Stärkung gibt es ein Super-Zvieri und nach drei Stunden sieht man zufriedene und stolze Kinder nach Hause gehen.

Am Dienstag, 22. Dezember von 14 bis 17 Uhr im Steinackerhaus können die Kinder Weihnachtsgeschenke basteln. Unkostenbeitrag 5.- CHF. Anmeldung bis 4.12. bei c.imboden@erkap.ch oder p.schmied@erkap.ch.

Wenn Sie Lust haben unser Bastelteam zu unterstützen, dann melden Sie sich gerne bei uns. Wir freuen uns!

CORNELIA IMBODEN, PIT SCHMIED,
RELIGIONSLEHRPERSONEN

Dank



Seit über zwanzig Jahren hat Marianne Häring mit Leidenschaft das mitenand-ässe dienstagmittags im Steinackerhaus geleitet und einmal im Monat selbst das Kochen organisiert.

Von der Organisation der Termine, der Motivation von Freiwilligen im Team, dem Einkaufen und Kochen bis zum sauberen Hinterlassen der Küche hat sie alles im Griff. Anfang dieses Jahres hat sie nun angekündigt, sich mit dem Weihnachtsessen am 1. Dezember aus dieser Verantwortung zu verabschieden. Die Gesamtleitung des mitenandässe übernehmen nun Barbara und Res Nüesch, die schon ein Team leiten. Es bleibt ein grosses, herzliches „Danke!“ an Marianne Häring und die Hoffnung, dass sich bald eine Nachfolgerin oder ein Nachfolger für die Leitung einmal im Monat findet. INGO KOCH

20. Sonntag 10.00
Gottesdienst zum vierten Advent
Reformierte Kirche Aesch. Pfarrer Ingo Koch

21. Montag 14.00 – 16.00
Sprachcafé Aesch
Steinackerhaus. Leitung: Esther Vögtli-Schaad
076 490 25 62 oder esther.voegtli@gmail.com

22. Dienstag 14.00 – 17.00
Weihnachtsgeschenke basteln für Kinder.
Anmeldung: C. Imboden, c.imboden@erkap.ch

24. Donnerstag 17.00
Heiligabend. Musikalisch-festlicher Gottesdienst
Reformierte Kirche Aesch. Pfarrer Ingo Koch, Susanna Andres, Violine, Miriam Terragni, Flöte, Cyprian Kohut, Cello, Mariann Widmer, Orgel

25. Freitag 10.00
Weihnachten. Musikalisch-festlicher Gottesdienst
mit Abendmahl. Reformierte Kirche Aesch. Pfarrerin Inga Schmidt, Susanna Andres, Violine, Miriam Terragni, Flöte, Cyprian Kohut, Cello, Mariann Widmer, Orgel

27. Sonntag
Kein Gottesdienst

31. Donnerstag 10.15
Gottesdienst zum Jahresende
Kapelle Alterszentrum im Brüel. Pfarrerin Inga Schmidt

Jeden 2. + 4. Dienstag im Monat
13.45 Uhr Restaurant Mühle, Hauptstrasse 61, Aesch
Auskunft: Annemarie Käsermann, Tel. 079 641 56 04
oder pa.kaesermann@bluewin.ch

Jeden Donnerstag
Italienischkurs
9.00-10.00 Uhr Anfänger
10.00-11.00 Uhr Fortgeschrittene
Steinackerhaus (ausser Schulferien) Leitung: Monica Reutlinger-Dürr, Tel. 061 751 78 24 oder 077 521 75 77

Ökumenischer Gottesdienst
10.15 Uhr Kapelle Alterszentrum „Im Brüel“

Neuer Chor Aesch
19.30 Uhr Probe im Steinackerhaus (ausser Schulferien)
Leitung: Regula Bänziger, Tel. 061 261 91 75

Widmer, Klavier. Anmeldung bis 14.12. beim Sekretariat, 061 751 40 66 (Anrufbeantworter) oder sekretariat@erkap.ch)

Wanderung 55plus

Wanderung Aesch – Reinach am Freitag, 4. Dezember, 9.30 Uhr, Aesch Dorf Vorplatz bei Migros/Coop.

Zum Jahresabschluss wandern wir von Aesch Dorf via Schürhof über den Schlatt hinunter nach Reinach zum Restaurant Fiechten beim Sportplatz. Nach dem gemeinsamen Mittagessen lassen wir das Wanderjahr 2026 mit dem obligaten Rückblick nochmals Revue passieren. Wer nicht mitwandern möchte, kann bequem mit dem öffentlichen Verkehr bis zur Haltestelle Reinach Süd fahren und direkt zum Restaurant Fiechten kommen. Bitte bei der Anmeldung entsprechend vermerken. Anmeldung bis 28.11.:
Annamarie Horat, 061 751 29 48,
horat.anne@bluewin.ch.

ANNAMARIE HORAT



HEKS Weihnachtspäckli

Ein herzliches Dankeschön allen Kindern, ihren Eltern und den Religionslehrpersonen, die in diesem Jahr wieder Weihnachtspäckli für Kinder in Rumänien und Portugal gespendet haben.

Insgesamt 170 mit Liebe verpackte bunte Päckli mit Farbstiften, Papier, Kerzli und Schoggi haben sich nun von Aesch und Pfeffingen auf die Reise gemacht, um rechtzeitig zu Weihnachten die Kinder in Rumänien und Portugal zu erreichen. Wir bekommen immer wieder die Rückmeldung, dass die Freude bei den Kindern sehr gross ist, denn für viele ist es oft das einzige Weihnachtsgeschenk, das sie erhalten.

INGA SCHMIDT



Adressen

Pfarramt
Pfarrer Ingo Koch
Hauptstrasse 115 | Tel. 061 751 17 00
i.koch@erkap.ch

Pfarrerin Inga Schmidt Polanyi
Eggfluhweg 28 | Tel. 061 751 83 02
i.schmidt@erkap.ch

Sekretariat
Nadia Schaad
Martina Zubler
Herrenweg 14 | Tel. 061 751 40 66
Mo, Di, Do, Fr 8.30–11 Uhr
sekretariat@erkap.ch

Verwaltung Steinackerhaus
Nicolas Dolder
Herrenweg 14 | Tel. 079 934 85 76
Mo–Fr, 8–12 Uhr
n.dolder@erkap.ch

Sigristinnen
Nadia Schaad
Herrenweg 14 | Tel. 079 286 53 05
n.schaad@erkap.ch

Tosca Siegenthaler
Herrenweg 14
t.siegenthaler@erkap.ch

Präsident der Kirchenpflege
Urs David
Im Augarten 4 | Tel. 079 693 09 48
u.david@erkap.ch

Redaktionsadresse
Ev.-Ref. Kirchgemeinde
Redaktion
Herrenweg 14
4147 Aesch
redaktion@erkap.ch

Mitteilungen

Amtswochen
28.11.2026 bis 4.12.2026
Pfarrerin Inga Schmidt

05.12.2026 bis 18.12.2026
Pfarrer Ingo Koch

19.12.2026 bis 1.1.2027
Pfarrerin Inga Schmidt

Öffnungszeiten
Das Sekretariat und die Verwaltung sind während der Weihnachtsferien vom 19.12.2026 bis 3.1.2027 geschlossen.

Impressum

Redaktion: Inga Schmidt
Redaktion Agenda: Nadia Schaad
Gestaltung: particletree.ch
Druck: Druckerei Bloch AG, Arlesheim
Fotos: zVg
Geht 9 mal jährlich an alle Mitglieder der Evangelisch-Reformierten Kirchgemeinde Aesch-Pfeffingen.